

Dugem

App. F. IX-4

1931-~~32~~
C.B.

File No. 82/31

Serial Nos. 6, 8, 10, 19
21, 22, 29

Previous References
C.B. 82-31-5, 7
C.B. 50-30-1214
C.B. 82-31-124
C.B. 113-29-14
C.B. 45-28-122
C.B. 95-19-1-7

Later References
C.B. 51-34-12
C.B. 184-35-14
C.B. 61-37-13+26

General and Revenue Secretariat.
C.B. 61-40-41, 51, 58, 8.

Serial Nos. 6, 8, 10, 19, 21, 22, 28, 29

Part B for June 1937

SUBJECT.

Summary of Examinations
C. Officers

Serial
No

6

From

The Revenue Commissioner

C 2156 / 31-32 of 8-3-32.

States that arrangements have to be made for conducting the Kannada Examination for Gazetted Officers during the current year and requests that he may be furnished with a list of Gazetted Officers of other departments who have to sit for the examination.

Submitted with references and a draft calling for the list.

CBR
24/3/32
(J. S. S.)
U. S. S.

(2) J. S. S.
2
15/3/32

To

The Registrar, K. S. Cant.

D. S. of Police

Comptroller to Govt.

Chief Comm.

Commissioner of I. T.

Chief Commandant I. T.

The I. P. T.

3567-73 of 16-3-32

Calls for the list of officers who have to sit for the exam.

J. S. S.

From

9

The Excise Commissioner

L Ois 101-1215/31 G 22-3-32

States that there are no Gazetted Officers who are required to sit for the exⁿ.

From

10

The I.G. of Police

G C 750/31 G 18-3-32

States that there are no Officers ^{who are} appearing for the exⁿ.

From

11

The Camp Master to C₂

1166E G 19-3-32

States that there are no gazetted officers in the Accounts Dept who have to sit for the exⁿ.

From

12

The Chief Commandant

S₂ dis 481/31 G 23-3-32

States that there are no gazetted officers in the Military Dept who have to sit for the examination

From

13

The Commissioner of Income Tax

S₂ dis 286/31.32 G 23-3-32States that there are no gazetted officers who have to sit for the examⁿ & exⁿ

Serial
No.

14

From
The Registrar High Court
D.O. No 962 of 24.3.32

States that there is no Officer in the Judicial Dept.
who has to sit for the Kannada Examination.

③ Replies have been received from all the Officers except
the D.P.I.

④ A Draft and fair of a reminder is put up for their
approval.

com
14/4

Issued No 3744 of 12.4.32

15

From
The ~~Rev~~ D.P.I.

A₁-5410-564 of 20.3.32 of 29.4.32

States that Messrs R. Kasturaj Chetty, Abdul
Wahab & S. M. Abu Youssef, Head Masters, have
to sit for the Kannada exⁿ and the names
of one or two more Officers who have sit for the
exⁿ, will be duly intimated to Govt and that
the Revenue Com^r has also been informed of
the names of the Officers sitting for the exⁿ.

⑤ No further action appears to be necessary as the D.P.I.
has intimated to the Rev. Com^r the names of Officers sitting for the
Examination. There are no Officers in other departments who
have to sit for the exⁿ.

⑥ If approved, this will be kept in File till the receipt of
information from the Rev. Com^r as to the date of exⁿ etc.

add
com
22/4
com

WD 70-GBPM-60,000-13-8-31.

(7) 25/4/32

Kannada Examination To Gazetted Officers

File No.

of 193

General and Revenue
Secretariat

From

19

The Director of Public Instruction

A. - 5410 - 564 of 30-31 of 27.5.32

States that Mr Pir Sahib Aliyem. Head Master
Govt high school Thirthahalli has been asked to
sit for the next Exⁿ.

8) It is not clear whether this information has been
communicated to the Revenue Com^r also.

9) A draft of a letter is however put up for approval
or other orders

Subd
C. Secy
13/5
C. Secy
13/5
13/5

(10) Inac
2
31/5/32

To

The Revenue Com^r

21

6074 of 31.5.32

Communicates the names of Officers who
have to sit for the Kannada Exⁿ.

Sis

Serial
No.

22

From

The Revenue Commissioner

C 2156 / 31-32 of 5-8-32

Forwards the Report of the Committee in respect of the Kannada proficiency Examination held for Gasetted Officers on 3-8-32 and States that Messrs Abdul Wahab, Head Master, High School Malleshwaram and Abu Yonus, Head Master, High School Jinkrahalli, were absent though they had previous intimation through the Director of Public Instruction.

Flag L

Flag M

In November⁽¹⁾ 1931 Mr Abdul Wahab was definitely told that he must pass the examination at the next opportunity^{int} occurring^{apt} 6 months. And again in March 1932 he was warned that he must pass the exⁿ at the very next opportunity. It is now reported that this Officer absented himself from the exⁿ though he had previous intimation. It is also seen that Mr Abu Yonus was ~~likewise~~ absent.

(12) A draft of a Notification in respect of other Officers, is herewith submitted for approval.

CHIEF SECRETARY
6 AUG. 1932

CBR
6/8
9/8

(13) recd

9/8/32

Deputy Secretary

(14) recd

recd

10/8/32

Deputy Secretary

Ym
10-8-32

(15)

Wahab has not
appeared to say in
explanation
15 has 4 12 4 am

WD 70—GBPM—60,000—13-8-31

10 AUG. 1932
No. 1341

NOTE—Contn. Sheet.

16) Submitted for orders as to whether the draft Notn. which is already in the file may issue. A fair copy of the Notn. is however submitted herewith for orders.

17) With reference to Dewan's Minute in para 15, a draft of a letter to the D.P.I. re. the explanation of the two Officers, is put up for approval or other orders.

Encl. copy 13/8 18) Refce: Dewan's minute - para 15

(18) It is obligatory to pass this examination, on the part of officers drawing more than Rs 100 whose mother tongue is not Kannada. ~~It was not even laid down~~ It is laid down that officers on probation should pass the examination before they could be confirmed, but it has not been specifically laid down what penalty is to be enforced in the case of ~~of permanent officers who have been confirmed without having passed the examn.~~ officers who hold permanent appointments. Every year names of officers who have to pass the examn are called for from Heads of Depts. and they are asked to sit for the Examn.

78 R.

19) Re: Mr. Abdul Wahab reference is invited to office notes in C.B. 82-31-1 to 4. From 1928, he is being asked to pass the Examn but has not been able to do so.

2

(20) Draft to D.P.I. put up (The notn. announcing results may perhaps issue fair copy with it)

cf. 15/8/32

(21) Issue & submit to Dewan's Minute

Serial
No.

23

To

The Compiler Mysore Gazette

604 / G. 82-31-23 817-8-32

Notifies that Messrs Syed Abdul Rahiman & P.
Kasturiraj Chetty are declared to have passed the
Kannada exⁿ held on 3-8-1932

(22) Resubmitted after issue, with reference to para 21.

C/O
18/8

Gen Secy)

11/11/32
C/O
Chief Secy

18/8
22/8/32

(23) It looks as if Mr. Wahab has been
more or less away in the exⁿ for over 4 years.
An explanation is due & will call for if app^d

Dewan Thro
Chief Secy.

RB
22/8/32

during which
he had absent 3
opportunities

CHIEF
22 AUG. 1932

(24) I agree and would add that failure
to pass the examination within a stipulated period
must involve some definite penalty. Otherwise the
G.O will remain a dead letter and serve no
practical purpose. If approved, this question
may be discussed at a meeting of C

Dewan)

am

22/8/32

DEWAN'S OFFICE
1223
23 AUG. 1932

(25) 23-8-32

(For Disposal at a Meeting)

No. C. 45

of 1932-33.

GENERAL AND REVENUE SECRETARIAT.

Council Matter.

SUBJECT

(clause V of the schedule)

Question of effectively enforcing the rule in regard to the passing of an examination in Kannada by Government officers, by prescribing suitable penalties for failure to pass the same within a stipulated period.

CIRCULATED TO THE MEMBERS OF COUNCIL.

By Order,

24th August 1932.

N. M. Hanumanth
Chief Secretary to Government.

First Member of Council.

(recd 25.8.32)

Second Member of Council.

by 27-8.32

recd 25/8/32

*1380
25-8*

*1549
27/8*

Passed the Kannada
Exam? ~~present~~ as
required by rules,
and the

SUBJECT. Action to be taken in respect
of certain officers who have not
Question of effectively enforcing
the rule in regard to passing of an
~~examination in Kannada by Government~~
~~officers within a stipulated period.~~

.....

OPINION OF THE COUNCIL.

(26) Note in Council
The ex-^{am}ination of
the officers may be
obtained & the case resolved
near
8/9/32

(27) The draft in the file is for approval

CPA
8/9/32

Issue

nuu

9/9/32

[To be submitted to Gen Secy
for perusal]
CPA

T.S.
To
The Director of Public Instruction
881 of 9-9-32

Calls for the explanation of Messrs Abdul Wahab & Ali Yousuf
for absenting themselves from the Kannada Examination held on
3-8-32

ReSubmitted after issue, for perusal of the General Secretary.

Sudh
CPA
8/9/32
Law Secy. (on leave)

G

General and Revenue
Secretariat

File No.

of 193 .

Serial
No.

25

From

The D.P.I.

As-5410-564 of 30-31. Of 30-32

States that Mr. Abu Yousuf has reported that he
could not appear for the Kannada Examination held
on 2-8-32 ~~for reasons~~ ^{owing to} short notice and that he will
take the next chance and with regard to Mr. Abdul
Wahab, states that the officer has reported that partly
owing to certain domestic afflictions and partly to
ill-health, he could not appear for the exam and that
the explanation of this officer would be submitted
on receipt of it.

Submitted with references.

30 If approved, the further report of the D.P.I. re-
Mr. Abdul Wahab may be awaited (Reference para
26 of the rules).

CR
5/10
CPR

Gen. Secy
6/10

31 98/10/3-

See

Kannada Examination to Garatted Officers

File No.

of 193

General and Revenue
Secretariat

From

The Director of Public Instruction

26

No A5-5410-564 of 30-31 dt 21.11.32

Forwards a copy of the explanation offered by Mr Abdul Wahab, Head Master, Mallenwaram High School in regard to his absenting himself from the Kannada Exⁿ to Officers and states that the explanation of the Officer is not satisfactory.

32) Messrs Abu Yonnis, Head Master, High School Thirthahally and Abdul Wahab, Head Master, Mallenwaram High School, absented themselves from the Kannada Exⁿ held on 3-8-32 in spite of previous intimation. The D.P.I was requested to obtain the explanation of the two Officers and to forward them to Govt with his remarks. Flag "J"

33) In regard to the explanation of Mr Abu-yannis, that ~~because~~ he could not appear for the Exⁿ in view of the short notice he had, the D.P.I has stated that the Officer was intimated about the Exⁿ in April 1932 and that Mr yannis cannot plead short notice. Flag A

34) Re. the explanation of Mr Wahab that he was ^{busily} engaged with the school work like the annual checking of the Library etc the D.P.I considers the explanation as "not satisfactory".

35) Submitted for orders with reference Council resolution dt 8-9-32 P.W.D.
(Para 2.6 of the Rules)

Flag B

24/11/32
SECRETARY

Serial
No.

(36) I fear the explanation is unsatisfactory
in both cases -

1st number.

R3
29/11/32

(37) I agree - some penalty has been imposed
on these officers for failure to pass an ordinary
Exam - Sp. on Mr. Waked who is
being required to pass the Exam from
1928.

(38) Before taking such action, the officers
might be asked to give an explanation
for their failure to pass the ordinary
Exam all these years -

R4
29.11.32

Dewan -

R3
29/11/32

(39) Mue
30/11/32

R3
30/11/32

(40) Subd with a draft

CRO
11/11/32
CRO
21/12/32
Chitler

(41) (will be subd to Gen Secy
also for perusal before issue)

(42) R3
27/11/32

(43) Subd to Gen Secy for inform.
CRO
27/12

(44) CRO 27/12

13 Kannada Examination for Gasetted Officers

File No.

of 193

General and Revenue
Secretariat

To

Sho D. P. I

of 8918 of 8.12.32

Calls for the explanation of Messrs Abdul
Wahab & Mr Yammur.

From

Sho D P I

No As - 5410 - 564 of 30-31 of 5.1.33

States that the explanation of Mr Mr Yammur
will be submitted on its receipt and that Mr Abdul
Wahab is an inpatient in the Victoria Hospital
and that he would obtain the explanation of Mr Wahab
after his recovery from illness.

The D P I was requested to ask the two Officers named
above, to submit their explanation within one month;
for failure to attend the last Kannada Exn. These
explanations were due in the early part of January.

Rag H

(16) In the circumstances explained by the D P I, it is
for order as to whether the explanations of these officers
may be awaited for some time (till the end of January 1933)

(17) Yes. Tell the D.P.I. accordingly.
16/1/33.

add
C.M.
7/1/33
C.M.

Submitted with a draft (19) Perhaps we may wait till
end of Janry and then remind D.P.I. of 20
what is received

CHIEF SECRETARY
7 JAN 1933
GENERAL SECRETARY
20 JAN 1933
No.

Serial
No.

The explanations of Messrs Abu Yannus and Abdul Wahab Head Masters for failure to attend the last Examination were due in the first week of January 1933.

⑤ The D.P.I in his letter of 5.1.1933 stated that the explanation of Mr Yannus would be sent as its receipt from the Officer, and that Mr Wahab was an inpatient in the Victoria Hospital and that the explanation of the latter Officer would be sent after his recovery from illness.

⑤ So far no ~~reply~~ report has been received. A draft of a reminder is submitted herewith for approval or other orders.

CR
15/12
G. L. K.

⑤ Issue reminder.

R3
16 2/33

Issued No 2508 of 16. 1. 33.

Kannada Examination to Casetted Officers

File No.

of 193

General and Revenue
Secretariat

From

The Director of Public Instruction

No As - 5410 - 564 of 30-31 of 1. 4. 33

Forwards a copy of the explanation of Mr Abu
Younus, Head Master for failure to pass the
Kannada Examination and states that the
explanation of Mr Abdul Wahab will be sent
on its receipt.

(55) Submitted With Reference to paras 37 & 38

CRR
5/4

Asst
Secy

From the explⁿ (now rec^d)

of Mr. Abu Younus, it is seen that
he has no explⁿ to give for not passing
the Kan. Exam. so far. He merely states that
he may be excused, that he shall try to pass it this
year & that he has already begun studying Kannada.

The explⁿ of ~~Mr~~ the other
Head master, Mr. Abdul Wahab, has not
yet been rec^d. The D. P. I. states that he has
reminded him to submit it at once. This may
never be awaited. (till the middle of this month).

After getting that also, the qⁿ of
imposing some penalty on these two officers,
for their failure to pass the Kan. Exam. so far,
(vide Paras 37 & 38) may be taken up, once formal

Gen. Secy/

6/4

If the explanation of Mr Wahab

Serial
No.

is not received within a week, the papers
may be put up again

recd

9/4/33

From

The Director of Public Instruction

A's - 5410 - 564 of 30-31 & 29.4.33.

Forwards a copy of the explanation of Mr M. Abdul
Wahab, Head Master, praying to be excused for
his failure to attend the last Kannada Examination
on the ground of domestic afflictions.

The explanations of Messrs Abu Youssef and Abdul
Wahab are contained in P.W.D I & II respectively

Submitted for orders with reference to paras ^{26 &} 37 & 38.

ARR
2/5
CGR
AOS (Edu)

Mr. Abu Youssef has in fact, no
explⁿ to give, while the explⁿ given
by Mr. Wahab's plea of domestic
afflictions ~~is~~ seems hardly an
justifiable excuse for his not passing
the Kan. Exⁿ. all these years, in spite of
definite warnings of Govt, once in Nov 1931 &
again in ~~Nov~~ ^{March} 1932. (Vide Para II above). The
fact, that both of them did not even attend
the Exⁿ. ^{in Aug 1932} tho' they had both previous intimation
thru' the D.P.I. ~~cannot~~ goes further against
them & shows ^{what} ~~the~~ attention they ~~paid~~ ^{paid} to the

Kannada Examination to Gasetted Officers

File No.

of 193

General and Revenue
Secretariat

Exⁿ to what report Mr. Watar gave to the
distinct warnings of Govt, before. on
their ^{separate} explⁿs for their absence, the S. P. has
also stated already that Mr. Younes cannot
plead short notice and that Mr. Watar's explⁿ
is ~~not~~ cannot be considered ~~as~~ ^{as} satisfactory:
(vide Paras 33-37 above). Further, this is
an obligatory examⁿ, required of these officers.

In these cir^{cs}, the
question of imposing on them some ^{definite} penalty
for their failure to pass the Examⁿ is for
consideration: (Paras 24 + 37 above).

[This is a Council matter,
having already gone before the Council
once, & ordered to be re-sub^d with the explⁿs of
these two officers. vide para 26 above].

Gen. Secy)

4/5

I Member

12/4

4/5 - 2/

4/5

may be considered at a meeting of the
Sewan approves

Dewan

12/4

12/4

4/5 - 2/

mullo

GENERAL SECRETARY
4 MAY 1933
No.

OFFICE OF THE
FIRST MEMBER OF COUNCIL
4 MAY 1933
No. 9.2.2.7

6439
5 MAY 1933

(For Disposal at a Meeting)

No. C. 45

of 19 22 33

GENERAL AND REVENUE SECRETARIAT.

Council Matter.

SUBJECT

(clause V of the schedule)

Action to be taken in regard to Messrs. Abdul Wahab and Syed Mahomed Abu Yunnes, Head Masters, for having failed to pass the - examination prescribed for gazetted officers.

CIRCULATED TO THE MEMBERS OF COUNCIL.

By Order,

R. Rangarao

Chief Secretary to Government.

8th May 19 33.

First Member of Council.

by 10/5/33

Second Member of Council.

by 11/5/33

32. Subject. - Clause v of the Schedule.

Action to be taken in regard to Messrs. M. Abdul Wahab and Syed Mahomed Abu Yunnes, Headmasters, for having failed to pass the Kannada Examination prescribed for Gazetted Officers.

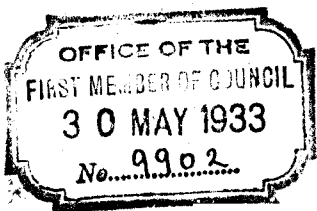
OPINION OF THE COUNCIL.

The last increment given to Mr. Wahab subject to his passing the examination may be withdrawn and he should be warned that he must pass the examination at the next opportunity.

N.B.

As regards Mr. Younnes, his explanation is unsatisfactory. He should be asked to pass the examination at the next examination.

Sd/- M.N. KRISHNA RAO,
OFFG. DEWAN OF MYSORE.



For favour of Final Note.

S. N. put up.

Dewan.

1st Member.)

F. N. signed by Member

GRSM. 509

DEWAN'S OFFICE
7019
4 JUN. 1933

2/6/33

28

1933
30/5/33
12/6/33
17/6/33

Final Note by the First Member of Council.

Subject:—

Action to be taken in regard to Messrs. M. Abdul Wahab and Syed Md. Abu Younnes, Headmasters, for having failed to pass the Kannada examination prescribed for gazetted officers.

Mr. Abdul Wahab, now headmaster, Government High School, Channapatna, was appointed to the Education Department in the year 1926. According to standing orders, Indian officers of all Departments whose mother tongue is not Kannada are required to pass the examination in Kannada prescribed for officers of the Mysore Civil Service. Mr. Abdul Wahab is thus required to pass this examination and he could have sat for the examination held in 1928, but the Director of Public Instruction at his request permitted him to sit for the examination to be held in 1929. No examination was held in 1929 and owing to a change in the date of examination the officers of the Education Department could not sit for the 1930 examination. In 1931 the Director of Public Instruction reported that Mr. Wahab would take the examination in the succeeding year. As he was putting off the examination from year to year the Government issued to him a warning in November 1931 that he should pass the examination at the next opportunity occurring after six months and that if he failed to do so, his increment would be liable to be stopped. As an increment fell due in March 1932 (before the expiry of six months), Mr. Wahab was permitted to draw his increment and warned that he should pass the examination in Kannada at the very next opportunity. But he absented himself from the examination held in August 1932. He was called upon to furnish his explanation for his absence which he has now furnished. He pleads that owing to certain domestic afflictions he was not able to sit for the examination. His explanation is not satisfactory, and it would appear that he has been evading sitting for the examination for the last four years.

The action to be taken against him was considered at a meeting of the Council held on the 27th May 1933 when the following resolution

Page 194
Office Note

was recorded:-

"The last increment given to Mr. Wahab subject to his passing the examination may be withdrawn and he should be warned that he must pass the examination at the next opportunity"

The above resolution of the Council may be graciously sanctioned.

Another officer of the Department who has to pass the examination is Mr. Md. Abu Younnes. He was to have sat for the examination held in August 1932, but he did not do. His explanation is that he had not sufficient notice. The Director of Public Instruction considers it as unsatisfactory as he had been informed of the examination as early as April. As however he has missed only one chance, it is not proposed to take any disciplinary action against him except to issue an order that he must pass the next examination.



Camp Mysore,
3rd June 1933.

MEMBER OF COUNCIL.

Submitted to His Highness.

I submit herewith a Final Note by the First
Member of Council on the subject of action to be taken in
regard to Messrs.M.Abdul Wahab and Syed Mahomed Abu Younnes,
Headmasters, for having failed to pass the Kannada examination
prescribed for gazetted officers,
for His Highness' gracious approval.

M. Z. P. S.
4th June 1933.

M. N. K. S. R. S.
Offg. Dewan.

Record of Cases submitted for the Orders of

His Highness the Maharaja.



Subject.

Action to be taken in regard to
Messrs. M.Abdul Wahab and Syed Mahomad
Abu Younnes, Headmasters, for having
failed to pass the Kanada examination
prescribed for Gazetted Officers.

Order.

KRUP
6/6/33

my/c
9/6/31

Subject:-

Action to be taken in regard to Messrs.M.
Abdul Wahab and Syed Mahomed Abu Younnes, Head-
masters, for having failed to pass the Kannada
examination prescribed for Gazetted Officers.

(*)

31. All urgent or confidential files
returned with His Highness' orders may
in the absence of instructions or indi-
cations to the contrary, be ordinarily
circulated to the Members of Council
for perusal after the issue of orders.

33. The Secretaries concerned
should see that orders in the cases re-
ferred to above are issued at once and
that the files are returned immediately
after to the Chief Secretary for circu-
lation to the Members.

34. In all other cases, the files will
first be circulated to the Members of
Council at Headquarters and then sent
to the Secretariat concerned for the
issue of orders.

Circulated to Members of Council for perusal of His
Highness' orders before/after issue of orders. (Vide Rules^{*}
31, 33 and 34 of the Subsidiary Rules for the conduct of business of
Council in the Manual of Council Rules and Procedure.)

R. Rayappa

Chief Secretary to Government.

Through the Secretary to Government,

.....Department.

FIRST MEMBER OF COUNCIL.

10/12/2
10/6

SECOND MEMBER OF COUNCIL.

12/6

C.B.

Serial
No.

Submitted With two drafts (a G.O. re. Mr Wahab
and a letter re. Mr Yannus,

for approval.

CPR
13/6
CPD
16/6
Aoor Secy Edr.

Gen. Secy)

N
18/6

18 member)

18-6-33
20-6-33

bu
vfb

h
vfb

28

To

The D P I

The Revenue Com^r

The Comptroller

3715-7 & 24.6.33.

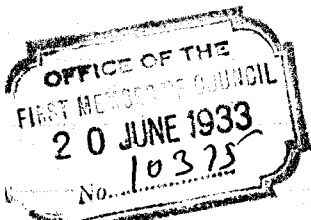
Directs that the last increment granted to Mr M.
~~Wahab~~ Wahab subject to his passing the exⁿ be withdrawn
from 1.7.33 and that he be warned that he must pass the
examination at the next opportunity.

29

To the D P I

3718 & 24.6.33

Requests that Mr Abu Yannus may be warned
that he should pass the next exⁿ.



No.C. 2156/31-32

OFFICE OF THE REVENUE COMMISSIONER.

IN MYSORE,

Dated, Bangalore, 7th March 1932
-8.MAR.1932

FROM

S.P.Rajagopalachari. Esq., B.A., B.L.,
Revenue Commissioner in Mysore.



TO

R.Ranga Rao. Esq., B.A., B.L.,
Chief
The Secretary to the Government
of His Highness the Maharaja of Mysore,
Bangalore.

CB 2272

CB 82-31-6

SIR,

I have the honour to state that the Director of Public Instruction has enquired as to when the next Kannada examination for Gazetted Officers, will be held. As arrangements have to be made for conducting this examination during the current year, I am asking the Deputy Commissioners to forward a list of Gazetted Officers of the Revenue Department who have to sit for the examination. I request that you will be so good as to arrange for a list of Gazetted Officers of other Departments who have to sit for the examination to be furnished to me at an early date.

2. On receipt of the lists, I shall fix up the date of the examination in consultation with the Members of the Board constituted as per Government Order Nos. 2008-58/C.B. 45-28-15 dated 21st October 1928 and 2687-2737/C.B. 45-28-15 dated 3rd December 1928.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant

Narayana

Assistant Commissioner,
For Revenue Commissioner,
Absent from the station.

hij
G.R.

26/3/32

The Registrar High Court of Mysore
" Sg. of Police
" Comptroller to Govt
" Excise Commissioner
" Commissioner of Income Tax
" Chief Commandant M.S.T.
" D.P.I.

Sir,

I am directed to state that it is proposed to hold the next Kannai Examination for Gazetted Officers during the current year and to request you to kindly forward at an early date a list of Gazetted Officers, if any, in your department, who have to sit for the examination. A copy of the list may also be sent direct to the Rev. Comr.

The date of the examination will be intimated to you by the Rev. Comr as soon as it is definitely fixed.

I have etc

2/3/32

Chief Secretary to Govt.

3574/C.B

Copy to Rev. Comr

GOVERNMENT OF HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF MYSORE.

No. 35-67-73

C.B. 82-31-8

General and Revenue Secretariat,

Dated Bangalore, 16th 1932
~~18th~~ MARCH 2.

FROM

N. MADHAVA RAO, ESQ., B.A., B.L.,

Chief Secretary to the Government of His Highness

the Maharaja of Mysore.

TO

SIR,

The Registrar, High Court of Mysore.
The Inspector General of Police in Mysore.
The Comptroller to Government.
The Excise Commissioner in Mysore.
The Commissioner of Income-Tax in Mysore.
The Chief Commandant, Mysore State Troops.
The Director of Public Instruction in Mysore.

I am directed to state that it is proposed to hold the next Kannada Examination for Gazetted Officers during the current year and to request you to kindly forward at an early date a list of Gazetted Officers, if any, in your Department, who have to sit for the examination. A copy of the list may also be sent direct to the Revenue Commissioner.

The date of the examination will be intimated to you by the Revenue Commissioner as soon as it is definitely fixed.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

Sd/- N. Madhava Rao,

Chief Secretary to Government.

Memo No. 3574/C.B Dated, Bangalore the 16th March 1932.

Copy of the above is forwarded with compliments to the Revenue Commissioner in Mysore.

By Order,

M. K. K. K.
For Chief Secretary to Government.
CM

GOVERNMENT OF MYSORE.**EXCISE DEPARTMENT.**

No. L. Dis. B1-1215/31.

Encls.....

OFFICE OF THE EXCISE COMMISSIONER
IN MYSORE,

Dated, Bangalore, the 22nd March 1932 2

From

D. Srinivasa Iyengar, Esqr.
Excise Commissioner in Mysore.

To

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to the Government of
H. H. The Maharaja of Mysore,
Bangalore.

Sir,

With reference to your letter No.3567-73/C.B.82-31-8 dated 16th March 1932, enquiring whether there are any Gazetted officers for sitting for the next Kannada examination, I have the honour to state that there are no Gazetted officers in this department who are required to sit for the Kannada examination. The Revenue Commissioner has been intimated accordingly.

I have the honour to be,
Sir,
Your most obedient servant,

D. Srinivasa Iyengar
Excise Commissioner.

S

To
mdm.

POLICE DEPARTMENT

Tel. Address

"ALACRIS"

PHONE No. 298

When replying please quote No.

7.C.750/31

OFFICE OF THE INSPECTOR GENERAL OF POLICE
IN MYSORE.

Dated Bangalore, the 18th March, 1932.

D 2372

CS 82-31-10

From

F. A. HAMILTON, Esq., C.I.E.,

Inspector General of Police in Mysore,

BANGALORE.

To

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,

Chief Secretary to the Government of Mysore,

Bangalore.

CB
CHIEF SECRETARY
19 MAR 1932

SIR,

With reference to your letter No. 3567-73/C.B.82-31-8 dated 16th March, 1932 regarding the list of Gazetted Officers of this Department that are appearing for the Kannada Examination during the current year, I have the honor to state that none in this Department are appearing for the examination.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedient servant,


INSPECTOR GENERAL OF POLICE.

IMMEDIATE

CB GOVERNMENT OF HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF MYSORE.
2.2 MAR 1932

Comptroller's Office, Bangalore,

No. 1166 Es

Dated the 19th March 1932.

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to the Govt. of Mysore,
Bangalore.

D-2386
CB 82-31-11

Sir,

With reference to your letter No. 3567-73/C.B.82-31-8 dated 16th March 1932, I have the honor to state that there are no Gazetted Officers in this department sitting for the next Kannada Examination.

I have the honor to be
Sir,
Your most obedient servant,

K. S. S.

For Comptroller.

MSK

213 19. 8. 32

C. C. O. 1. (B)

MYSORE STATE TROOPS.

Tel. Address:
"STATROOPS"

— C.P. 2408
OFFICE OF THE CHIEF COMMANDANT,

No. 82 di 481/31

Bangalore, dated.....23.....3.....1932

C.P. 82-31-12

From

Colonel. J.C. Loch, C.B.E.,
Chief Commandant, Mysore State Troops, Bangalore.

To CB
CHIEF SECRETARY
24 MAR 1932

R. Ranga Rao Esq, B.A., B.L.,
Chief Secretary to the Government of
His Highness the Maharaja of Mysore, Bangalore.

Sir,

With reference to your letter No. 3567-73/C.B.
82-31-8 dated 16-3-1932, I have the honor to state that there
are no Gazetted Officers of this Department, to sit for the
next kannada Examination to be held during the current year.

M.V.
19-3-1932.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedient servant,

W. Ranga Rao

For Chief Commandant,
Mysore State Troops
(Absent from Head Quarters)

W. Ranga Rao

I. T. 67]

No....D.2...Dis. 286 /31-32.

Enc.

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF INCOME-TAX
IN MYSORE,

Bangalore,.....22nd.....March.....1932.

23rd

C.B. 2411

From

D. Srinivasa Iyengar, Esq., B.A.,
Commissioner of Incometax in Mysore
Bangalore.

C.B. 82-31-13

To

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to the Government
of His Highness the Maharaja of Mysore,
Bangalore.

C.B.
CHIEF SECRETARY
24 MAR 1932

S i r ,

With reference to your letter No. 3567-73/C.B. 82-31-8 dated the 16th instant, calling for a list of Gazetted Officers who have to sit for the next Kannada Examination, I have the - honour to state that there are no Gazetted Officers who have to pass Kannada Examination in this Department.

I have the honour to be,

S i r ,

Your most obedient servant,

D. Srinivasa Iyengar

COMMISSIONER OF INCOME-TAX.

SL.

8
1817

HIGH COURT OF MYSORE,
Bangalore, Dated 24th March 1932.

92 962
31-3-32

2439
D 2415

FROM

THE REGISTRAR,
High Court of Mysore,
B A N G A L O R E.

82-31-14

TO
CHIEF SECRETARY
26 MAR. 1932

N. MADHAVA RAO, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to the Government
of Mysore, B A N G A L O R E.

Sir,

I am directed to acknowledge the receipt of your letter No.3567-73/C.B.82-31-8 dated the 16th March 1932, requesting to forward a list of Gazetted officers, if any in the Judicial Department, who have to sit for the Kannada Examination this year.

In reply, I am to state that there is no officer in the Judicial Department who has to sit for the Kannada Examination

I have the honor to be
Sir,
Your most obedient servant,

M. V. Vasu

Deputy Registrar
Doing Duty as Registrar.

2/1

GOVERNMENT OF HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF MYSORE,

General and Revenue Secretariat

No. 3744/C.B.

Dated, Bangalore, 12th April ~~1931~~¹⁹³²

From.

N. MADHAVA RAO, Esq., B. A., B. L.,
Chief Secretary to the Government of His Highness the Maharaja of Mysore.

To

N. S. Subha Rao Esq., M.A., Bar-at-Law.,
Director of Public Instruction in Mysore.

Sir,

I am directed to invite reference to this office letter No. 3567-73/C.B.82-34-8 dated 16th March 1932 calling for a list of officers who have to sit for the Kannada Examination for Gazetted Officers and to request that the information called for may kindly be furnished very early.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

2

For Chief Secretary to Government.

B.K.M.2

Department of Public Instruction.

Government of Mysore.

CS 82-31-11
CS 2649

No. A 1 - 5410-564 of 30-31.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE,

ENCL.

Bangalore, dated 19th April 1932.
21 APR. 1932

FROM

N. S. SUBBA RAO, Esq., M.A., BAR-AT-LAW.,

DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION IN MYSORE,

BANGALORE.

CHIEF SECRETARY.
29 APR. 1932N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to Government,
Bangalore.

SIR,

With reference to your letter No. 3744/C.B. dated 12th April 1932 calling for a list of Gazetted Officers of my Department, who have to sit for the next Kannada Proficiency Examination to be held during the current year, I have the honor to note in the margin the names of the officers -

1. Mr. R. Kasturiraj Chetty, B.A., B.L., Head Master, High School, Mysore.	who have
2. Mr. M. Abdul Wahab, M.A., Bar-at-Law, High School, Malleswaram.	to take the
3. Mr. S. M. Abu Yonnus, B.Sc., Head Master, Government High School, Nanjangud.	said examination.
	or two more

officers have also to sit for the examination. Their names will be reported to Government, on hearing from them of their willingness to sit for the examination this year.

The Revenue Commissioner in Mysore has been informed of the names of the officers listed in the margin.

I have the honor to be,
Sir,
Your most obedient servant,

N. S. Subba Rao
Director.

CS. 19/4.

Edn. 133]

Postal Address:—POST BOX No. 8.
Tel. Address:—EDUCAGEN, Bangalore.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

GOVERNMENT OF MYSORE.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE.

No. A 1 - 5410-564 of 30-31.

Bangalore, dated 26th May 1932.

27 MAY 1932

ENCL.

FROM N.S. Subba Rao, Esq., M.A., Bar-at-Law,
~~The~~ Director of Public Instruction in Mysore,
Bangalore.

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to Government,
Bangalore.

EPB
CHIEF SECRETARY,
27 MAY 1932

Sir,

Key "Y"

In continuation of this office letter No. cited above dated 21st April 1932 intimating the names of officers who have to sit for the next Kannada ~~Pravara~~ Proficiency Examination, I have the honor to state that Mr. Pir Sahib Miyan, Head Master, Government High School, Thirthahalli is another officer who has been asked to sit for the next examination.

I have the honor to be,
Sir,

Your most obedient servant,

Rajamatha Rao 26/5
Office Assistant,
For Director, Absent from station

R3
27/5/32

CS. 26/5.

SUBJECT

Section *C/A*File No. *82-21*Serial No. *21*

Diary No. of letter replied to

No. *6074*To *The Revenue Commissioner*

General and Revenue Secretariat

()
the

193

Date of issue

Signed by

- 1) Mr R. Kasturaj Chetty.
Head Master. High School. Mysore
- 2) " M. Abdul Wahab
Head Master. High School. Malleswaram
- 3) " S. M. Abu yونس. #
Head Master. High School
Mangalore
- 4) " Pir Sahib Aliyan
Head Master. High School. Tirunelveli
- List of enclosures

Copied by

Examined by

Sir,

In continuation of this Office Memo
No 3574/CR. D. 16.3.32, I am
directed to state that the D.P.I
has reported in his letters No A.-5610-564
of 30-31.4.32 and 27.5.32 that
the marginally kept Officers of the Edn
do not will sit for the Kamnada Exn
for Gazetted Officers

The other Heads of Dept have reported
that there are no Officers in their dept.
who have to sit for the Exn

I have etc

2
31/5/32
2 Chief Secy to Govt

31st May 1932.

4024
CS 82-31-21

The Revenue Commissioner in Mysore,
B a n g a l o r e.
- - - - -

In continuation of this office Memo No. 3574/C.B. dated 16th March 1932, I am directed to state that the Director of Public Instruction has reported in his letters No.A₁-5410-564 of 30-31 dated 21st April 1932 and 27th May 1932 that the marginally noted officers -----

1. Mr. R. Kasturiraj Chetty, Head Master, High School, Mysore.	of the Education Department will sit for the Kannada Examination for Gazetted Officers.
2. " M. Abdul Wahab Head Master, High School, Malleswaram.	
3. " S. M. Abu younus, Head Master, High School, Nanjangud.	
4. " Pir Sahib Miyan, Head Master, High School, Tirthahalli.	2. The other Heads of Departments have

reported that there are no officers in their department who have to sit for the examination.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

70/ Chief Secretary to Government.

Fair draft

C.B. 840

OFFICE OF THE REVENUE COMMISSIONER,
IN MYSORE,

No. 1.2156/31-32.

me 1 sealed cover

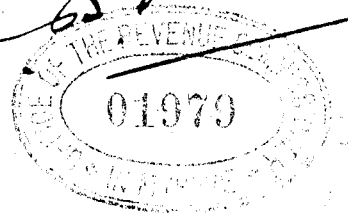
Dated, Bangalore, 4th August 1932.

5 AUG. 1932

C.B. 82-31-22

FROM

S.P. Rajagopalachari, Esq., B.A., B.L.,
Revenue Commissioner in Mysore.



TO N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief ~~of~~ Secretary to the Government
of His Highness the Maharaja of Mysore,
Bangalore.

CHIEF SECRETARY,
5 AUG. 1932
SIR,

With reference to your letter No.4074/C.B. 82-31-21 dated 31st May 1932 intimating the names of Officers to sit for the Kannada Examination for Gazetted Officers, I have the honour to ~~for~~ state that the Examination was duly held yesterday by the Committee. Of the 5 Officers to sit for the Examination, only three, viz., Messrs. Syed Abdul Rahmon, (Acting Amildar, Chickmagalur Taluk), R. Kasthuriraj Chetty, and Peer Saheb Miyan, (Head Masters of the Government High Schools of Mysore and Nanjangud ^{respectively} attended, while the other two, viz., Messrs M. Abdul Wahab and S.M. Abu Younus ~~were~~ ^{the} Head Masters of the Malleswaram High School and Government High School, Thirthahalli respectively were absent though they had previous intimation through the Director of Public Instruction.

2. The report of the Committee as regards the three examinees is sent herewith in a sealed cover. I request that the results of the examination as noted therein may be published in the Gazette.

I have the honour to be,

S i r,

Your most obedient servant.

S. P. Rajagopalachari

Revenue Commissioner.

Statement showing the results of the Kannada Examination held for Gazetted Officers
noted below on Wednesday the 3rd August 1932.

No.	Name of examinee.	Designation.	Marks obtained.					Total Maximum 400 marks.	Rema
			Translation. Maximum 100 marks.	Reading Kathamajari. Maximum 100 marks.	Reading Kannada Manuscripts. Maximum 100 marks.	Conversing with mem- bers of the Board. Maximum 100 marks.			
1.	Mr.Syed Abdul Rahimon.	Acting Amildar, Chickmagalur.	75	80	80	80	315		
2.	Mr.M.Abdul Wahab,	Head Master Malleswaram High School.	Absent.						
3.	" S.M.Abu Yunus.	Head Master, High School Nanjangud. Thirthahalli.	Absent.						
4.	" R.Kasthurirajchetty.	Head Master, High School, Mysore.	60	50	50	50	210	1/2	
5.	" Pir Sahib Miyan.	Head Master, High School, Thirthahalli. Nanjangud	50	30	40	50	170	7	

Spdajagone

Chairman, Board of Examiners

S. Rajagopal
Chairman, Board of Examiners.

Members of the
Board.

- { 1. B. Srinivas
2. D. Srinivas

Notification
604/ C 182-31-23
Δ 17/8/32

The following Officers are declared
to have passed the Kannada
Examination for ^{gazettes} Officers held on
Wednesday the 3rd August 1932

- (1) Mr Syed Abdul Rahiman
Acting Amildar. Chickmagalur
- (2) Mr R. Kasturiraj Chetty B.A.,
B.L.,
Head Master, Govt High School
Mysore.

B.O.

recy

Chief Secretary to Govt

To

The Compiler Mysore Gazette

- Copm to (1) The Rev Com
(2) The D.C. Kadur Dist
(3) The D. P. I.

605-7
C.B
Δ 17/8/32

GOVERNMENT OF HIS HIGHNESS THE MAHARAJA OF MYSORE

General and Revenue Secretariat

No. 604

C.B. 82-31-23

Bangalore, dated, 17th 1932
13th August 2

NOTIFICATION.

The following officers are declared to have passed the Kannada Examination for Gazetted Officers held on Wednesday the 3rd August 1932:-

1. Mr. Syed Abdul Rahiman,
Acting Amildar, Chickmagalur.
2. Mr. R. Kasturiraj Chetty, B.A., B.L.,
Head Master, Government High School,
Mysore.

By Order,

(Sd) N. Madhava Rao

Chief Secretary to Government.

To

The Compiler, Mysore Gazette, for publication in the
Gazette.

Copy

H. Thirumang

For Chief Secretary to Govt

881
CH 82-31-24

9th September 1932.

N. S. Subba Rao, Esq., M.A., Bar-at-law,
Director of Public Instruction in Mysore.
SUBJECT:-- KANNADA EXAMINATION TO GAZETTED OFFICERS.

With reference to correspondence ending with your letter No. A1-5410-564 of 30-31 dated 27th May 1932 on the above subject, I am directed to state that the Revenue Commissioner has reported that Messrs. M. Abdul Wahab, Head Master, Government High School, Malleswaram and Abu Yonnus, Head Master, Government High School, Tirthahalli, did not attend the Kannada Examination held on 3rd August 1932 in spite of previous intimation through you. I am to request that the explanation of the two officers for absenting themselves ^{from the ex-} may be obtained and forwarded to Government with your opinion.
K

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant

my
Chief Secretary to Government.

Fair draft

SUBJECT

Section

File No.

Serial No.

Diary No. of letter replied to

No.

To

General and Revenue Secretariat

()

the

193

The B P I

Subject: - Samnada ex^m to Gateded offo
Sir,

Date of issue

With reference to Correspondence
ending with your letter No A₁-541

Signed by

564 of 30-31 of 27.5.32 on the
above Subject, I am directed to Sta
that the Revenue ⁱⁿ has reported
~~to Gated in his letter No G 2156/81-32~~
~~of 5.8.32~~ that Messrs M. Abdul
Wahab, Head Master Gated High School
Mallawaram and Abu Yousuf Head
Master, Gated High School Tinkaranam
^{did not attend}
~~were absent from~~ the Samnada ex^m
held on 3-8-32 ^{in spite of previous}
~~through their had~~
previous intimation through your Ministry

List of enclosures

Copied by

Examined by

I am ~~now~~ to request that the
Explanation of the two Officers for absenting themselves
may be obtained and ~~submitted~~ forwarded
to Govt with Your opinion.

I have etc

~~PS~~

Chief Secretary to Govt-

PS
92/2/2

Department of Public Instruction.
Government of Mysore.

CS 82-31-25

No. A 5 - 5410-564 of 30-31.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE,

ENCL. (one)

Bangalore, dated... 27th... Sept. 1932
30 SEP. 1932

FROM

N. S. SUBBA RAO, Esq., M.A., BAR-AT-LAW.,
DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION IN MYSORE,
BANGALORE.

To

N. Madhava Rao, Esq., B.A., B.L.,
~~General Secy~~ Chief Secretary to Government,
Bangalore.

SIR,

With reference to your letter No. 881/C.B. 82-31-24 dated 9th September 1932 calling for the explanation of Messrs. M. Abdul Wahab and Abu Yonnus for absenting themselves from the 1st Kannada Examination held on 3rd August 1932. I have the honor to state that Mr. Abu Yonnus reports that he could not conveniently appear for the examination at such a short notice and that he would take the next chance. In fact, however, Mr. Abu Yonnus cannot positively plead short notice since he was informed of holding Kannada Examination for Gazetted Officers this year as early as April 1932 by the Deputy Director of Public Instruction, Mysore.

As regards Mr. M. Abdul Wahab, he reports that partly owing to certain domestic afflictions and partly to his ill-health for the last 2 or 3 months he was not able to take the examination this year and says he will attend the next examination without fail. A copy of his letter is sent herewith. He does not say why he did not intimate to me in time the fact of his inability to take the examination to enable me to obtain orders of Government in the matter. His explanation which has been called for will be duly submitted.

I have the honor to be.

Sir,

Your most obedient servant

N. S. Subba Rao
DIRECTOR.

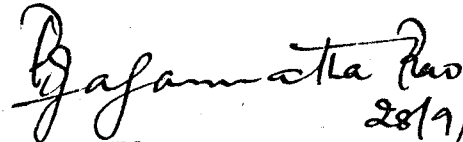
CS 27/9.

Copy of letter No. 153 dated 12th September 1932 from Mr. M. Abdul Wahab, Head Master, Government High School, Malleswaram, Bangalore to the Director of Public Instruction in Mysore, Bangalore.

--:000:

With reference to your letter No. A5. 5410-564 of 30-31 dated the 7/8th September 1932, I have the honor to state that ~~that~~ partly owing to certain domestic afflictions and partly owing to my not keeping good health for the last two or three months, I was not able to take the Kannada Examination last month. I am, however, preparing for it and will take it - without fail next August.

--:000:--


28/9/3
FOR DIRECTOR.
hms

CS1.

Department of Public Instruction.

Government of Mysore.

No. A 5 - 5410-564 of 30-31.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE,

ENCL.

Bangalore, dated... 16th November 1932
21 NOV. 1932

FROM

N. S. SUBBA RAO, Esq., M.A., BAR-AT-LAW.,

DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION IN MYSORE,

BANGALORE.

CHIEF SECRETARY,
20 NOV. 1932~~R. Ranga Rao, Esq., B.A., B.L.,~~
Chief Secretary to Government,
Bangalore.

28/11/32

SIR,

In continuation of this office letter No. cited above dated 30th September 1932 forwarding the explanation of some officers who absented themselves from the last Kannada Examination held on 3rd August 1932, I have the honor to state that Mr. M. Abul Wahab who was asked to explain why he did not intimate to me in time the fact of his being unable to take the Examination says (a copy of his letter is enclosed for perusal that the delay in intimation was due to heavy work such as the annual checking of the Library and preparing annual reports of the school, an explanation I do not consider as satisfactory.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

N. S. Subba Rao
Director.

Jm. B.

CS. 16/11.

Copy of letter No. 196 dated 17th September 1932 from the Head Master, Malleswaram High School, Bangalore to the Director of Public Instruction in Mysore, Bangalore.

--:000:--

With reference to your letter No. A5. 5410-564 dated 4th/10th October 1932, I have the honor to state that permission to sit for the next Examination was not sought for before the Examination as I was preparing all along for it and thought of appearing for it if I felt sufficiently well up at the time of examination. The slight delay in intimation was due to the Librarian of the school being retrenched and the two clerks of the school being busy with the annual checking of the Library and other school stock and preparing annual reports, etc.

--:000:--


17/11/32

FOR DIRECTOR.

Rao.

CS1.

To

The Director of Public Instruction
in Mysore, Bangalore.

Subject:- Kannada Examination for
Gazetted Officers.

Sir,

With reference to correspondence ending with your letter No. A.5-5410-564 of 30-31 dated 21st November 1932 on the above subject, I am directed to state that Government agree with you that the explanations of Messrs. Abdul Wahab and Abu Younus, Head Masters, for failure to attend the last examination in spite of previous intimation, are unsatisfactory. It appears to be necessary that some penalty should be enforced on these officers for failure to pass an obligatory examination, especially ~~in the case of~~ ^{being} Mr. Abdul Wahab who is required to pass the examination from 1928. Before taking such action, Government wish to allow the officers an opportunity of offering any further explanation that they may wish to give and I am to request that they may be required to do so within one month.

I have etc.,

R. S. 12/32
General Secretary.

no 1819/C.S. 82-31-

5th December 1932.

The Director of Public Instruction in Mysore,
Bangalore.

Subject:- Kannada Examination for Gazetted Officers.

With reference to correspondence ending with your letter No. A.5-5410-564 of 30-31 dated 21st November 1932 on the above subject, I am directed to state that Government agree with you that the explanations of Messrs. Abdul Wahab and Abu Younus, Head Masters, for failure to attend the last examination in spite of previous intimation, are unsatisfactory. It appears to be necessary that some penalty should be enforced on these officers for failure to pass an obligatory examination, especially on Mr. Abdul Wahab who is being required to pass the examination from 1928. Before taking such action, Government wish to allow the officers an opportunity of offering any further explanation that they may wish to give and I am to request that they may be required to do so within one month.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

A. R.
871

Chief Secretary to Government.

For Draft

Department of Public Instruction.

Government of Mysore.

No. A 5 - 5410-564 of 30-31.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE,

ENCL.

Bangalore, dated... 5th January... 1933.
5 JAN. 1933

FROM

N. S. SUBBA RAO, Esq., M.A., BAR-AT-LAW.,

DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION IN MYSORE,

BANGALORE.

To

R. Ranga Rao, Esq., B.A., B.L.,
Chief Secretary to Government,
Bangalore.

SIR,

Ref H Adverting to your letter No. 1819/C.B. 62-31 dated 8th December 1932 affording another opportunity to Messrs. Abiul Wahab and Abu Yonnus to explain their failure to attend the last Kannada Examination, I have the honor to state that Mr. Abu Yonnus has been asked to submit his explanation, on receipt of which, it will be submitted to Government.

Mr. Abiul Wahab is ill and is an inpatient in the Victoria Hospital Bangalore.

In the circumstances, I propose to obtain his explanation after his recovery from the illness and submit it to Government in due course.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

N. S. Subba Rao
Director.

Encl. 3/1.

CS. 3/1.

GENERAL AND REVENUE
SECRETARIAT.

(Continuation sheet draft form.)

Flag "G"

(X) (Flag H)

To

The Director Of Public Instruction

Subject:

Kannada Examination to
Gazetted Officers.

Sir,

I am directed to invite reference
to Correspondence ending with your
letter No As-5410-564 of 30-31
of 5-1-1933 on the above subject
and to ^{request} ~~State~~ that the explanation
of Mr Abu Yarnus, Head Master,
for failure to attend the last
examination, which ^(X) ~~was expected~~
~~during the early part of January~~
~~1933, has not yet been received so~~
~~far.~~ maybe sent early,

~~With regard to Mr Abdul Wahed~~
^{also} I am ~~to~~ enquire whether ^{Mr Abdul Wahed} ~~the Officer~~
~~has been discharged from the~~
~~Victoria Hospital and when if so~~

also maybe
~~how~~ his explanation ~~can be~~
obtained early and forwarded to Gov.
~~expected to be, but to this of.~~

I have etc

RR
16.2
for
Chief Secretary to Gov.

26-
16th January 1933.

2508 | C.B. 8231-

R. Ranga Rao, Esq., B.A., B.L.,

General Department.

N. S. Subba Rao, Esq., M.A., Bar-at-Law,
Director of Public Instruction in Mysore.

Subject:- Kannada Examination to Gazetted Officers.

I am directed to invite reference to correspondence ending with your letter No. A.₅-5410-564 of 30-31 dated 5th January 1933 on the above subject and to request that the explanation of Mr. Abu Yunus, Head Master, for failure to attend the last examination may be kindly sent early.

I am also to enquire whether Mr. Abdul Wahab has returned to duty. If so, his explanation also may be obtained early and forwarded to Government.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

C-107
For General Secretary to Government.

CAR

Sms
TSR.2.

Department of Public Instruction.

Government of Mysore.

No. A 5 - 5410-564 of 30-31.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE,

ENCL. *one*

Bangalore, dated *30th March* 19*33*.

1 APR. 1933

FROM

N. S. SUBBA RAO, Esq., M.A., BAR-AT-LAW.

DIRECTOR OF PUBLIC INSTRUCTION IN MYSORE,

BANGALORE.

To

CA

*R. Ranga Rao, Esq., B.A., B.L.,
General Secretary to Government,
Bangalore.*

SIR,

Adverting to your letter No. 2508/C.B. 82-31 dated 16th February 1933 calling for the explanation of Messrs. Abu Yonus and Abiul wahab for their failure to attend the last Kannada Examination, I have the honor to submit herewith a copy of letter dated 6th February 1933 from Mr. S. M. Abu Yonus praying to be excused.

Mr. wahab has not yet sent his explanation. He has been reminded to submit the explanation at once and it will be submitted to Government on its receipt.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant.

N. S. Subba Rao
Director.

K. S. S.

W. 30/3.

Mr. Abu Youssef

Letter dated 6th February 1933 from ~~the~~ Head Master,
Government High School (on leave) Thirthahalli, Narasimha
raja Mohalla to the Deputy Director of Public Instruction,
Bangalore.

With reference to your D.O. No. A1- 213-614 of 32-33
dated 20th/23rd January 1933, I have the honor to submit
that I may kindly be excused for not passing the last Kannada
Proficiency Examination and I shall try to pass the same
this year. I have already begun studying Kannada.

C O P Y

By again at the R.O.
26/3/33
For Director.
kiri.

Edn. 93]

Postal Address:—POST BOX No. 8.
Tel. Address:—EDUCAGEN, Bangalore.

All replies to communications should be addressed to the Director of Public Instruction, Financial Branch and not to any officer by name. In all communications this office Number in full should be quoted.

DEPARTMENT OF PUBLIC INSTRUCTION.

GOVERNMENT OF MYSORE.

OFFICE OF THE DIRECTOR OF PUBLIC
INSTRUCTION IN MYSORE.

No. A 5 - 5410-564 of 30-31.

Bangalore, dated 26th April 1933.

ENCL. *one.*

29 APR. 1933

FROM *N.S. Subba Rao, Esq., M.A., Bar-at-Law,*
The Director of Public Instruction in Mysore,
Bangalore.

To

H.V. Ramaswami, Esq., M.A., B.L.,
General Secretary to Government,
Bangalore.

GENERAL SECRETARY
1-MAY 1933
Sir, *ES*

In continuation of this office letter No. cited above dated 1st April 1933, I have the honor to submit herewith a copy of letter dated 10th April 1933 from Mr. M. Abul Wahab praying to be excused for his failure to attend the last Kannada examination on the ground of domestic afflictions.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

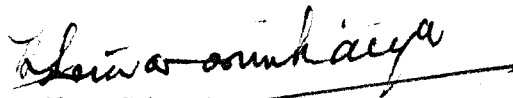
N.S. Subba Rao
Director.
Ami

CS. 26/4.

Copy of letter dated 10th April 1938 from Mr.M.Abiul Wahab.

With reference to your No. A5- 5410-564 of 30-31 dated the 1st April regarding the further explanation required by the Government in the matter of my not attending the Kannada Examination in August last I have the honor to submit that for the last two years and more owing to certain serious domestic afflictions, namely the prolonged illness and death of my mother and shortly after, the death of my Brother-in-law the late Mr. Mohamed Belg, B.A., and the subsequent most unhappy turn the matters took regarding his estate, directly affecting my Sister and therefore requiring my immediate attention added to the worry of defalcation by the clerk of the School resulting in an inquiry and audit both by the Department and the police lasting well over a year has the effect of a total nervous break down on me and I have been under the treatment of Dr.K.M.Rao, M.B. & C.M., ever since. Under these circumstances I could not devote the attention I should otherwise have done for this examination and I therefore request that my failure to appear for it so far may be kindly ~~xxx~~ condoned and I may be permitted to take it at the next earliest opportunity.

C O P Y


For Director.

10/4/38

Confidential

Proceedings of the Government of
H.H.the Maharaja of Mysore.

Read:-

Government Order No.493-538/E.A.G
489 dated 9th September 1920 directing
that officers of all departments whose
mother tongue is not Kannada should pass
a prescribed examination in Kannada.

2. Correspondence ending with letter
No.A.5-5410 of 30-31 dated 29th April
1933 from the Director of Public Ins-
truction in Mysore forwarding the
explanations of Messrs.Abdul Wahab
and Abu Yonnus, Head Masters, in regard
to their failure to pass the ~~examination~~
Kannada Examination.

Order No. 3715-7/CB. 82-31-28
Dated Bangalore, the 24th June 1933

Mr.M.Abdul Wahab, Head Master, *now of the*
Government High School, Channapatna,
who was appointed to the Education
Department in 1926 had, according to
the Government Order dated 9th September
1920 *referred* ~~referred~~ to above, to pass the
Kannada Examination at the earliest
opportunity occurring after his entry
into service and he could have sat for
the examination held in 1928 but the
Director of Public Instruction at the
request of the officer permitted him to
sit for the examination next year.

No examination was however held in 1929 and owing to a change in the date of examination he could not sit for the examination held in 1930. In 1931, the Director of Public Instruction reported that Mr. Wahab would sit for the examination which would be held in the succeeding year. As the Officer was putting off the examination from year to year, Government issued to him a warning in November 1931 that he should pass at the next opportunity occurring after six months and that if he failed to do so, his increment would be liable to be stopped. ~~An increment was~~

~~however due to him in November 1930~~

however subsequently
~~and~~ He was permitted to draw ~~an~~ ^{the same} increment which fell due in November 1930, with a warning that he should pass the exam-

ination in Kannada at the very next opportunity. But the officer absented himself from the examination held in August 1932, ^{also,} and the explanation offered by him for not attending it is not satisfactory.

In the circumstances,
~~Government are constrained that~~
Govt. consider that
Mr. Wahab has been evading ~~sitting for~~ ^{prescribed} the examination for ~~several years past,~~ ^{the last four years,}

~~As a measure of discipline,~~
Therefore
Government direct that the last increment granted to Mr. Wahab subject to his

passing the examination ~~be~~ ^{with effect from 1929/1930} ~~be~~ ^{He should, for the} withdrawn. ~~The Director of Public~~

~~Instruction is~~ ^{warned} ~~requested to also~~ ^{must} warn the officer that he should pass

*I that suitable notice
by way of ~~disciplinary~~
penalty for his failure
to pass the obligatory
Examⁿ is necessary
in the interests of discipline.*

the examination at the next opportunity.

W
ve/p

Ma 20/6/33

General Secretary to Govt.

To

The Director of Public Instruction
in Mysore.

✓ *The Rev. Commr. in Mysore.*
" Comptroller to Govt. ✓

B.K.M.

PROCEEDINGS OF THE GOVERNMENT OF HIS HIGHNESS
THE MAHARAJA OF MYSORE.

Read:—

Government Order No.493-538/E.A.G.489 dated 9th September 1920 directing that officers of all departments whose mother tongue is not Kannada should pass a prescribed examination in Kannada.

2. Correspondence ending with letter No.A.5.5410 of 30-31 dated 29th April 1933 from the Director of Public Instruction in Mysore forwarding the explanations of Messrs.Abdul Wahab and Abu Yonnas. Head Masters, in regard to their failure to pass the Kannada Examination.

Order No. 3715-7/C.B.82-3528

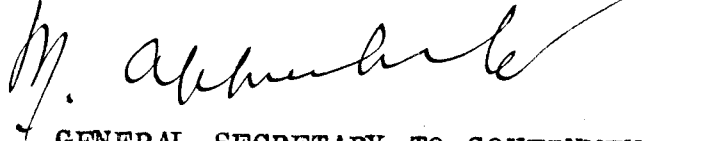
Dated Bangalore, the 22nd June 1933.

Mr. M. Abdul Wahab, Head Master, now of the Government High School, Channapatna, who was appointed to the Education Department in 1926 had, according to the Government Order dated 9th September 1920 read above, to pass the Kannada Examination at the earliest opportunity occurring after his entry into service and he could have sat for the examination held in 1928 but the Director of Public Instruction at the request of the officer permitted him to sit for the examination next year. No examination was however held in 1929 and owing to a change in the date of examination he could not sit for the examination held in 1930. In 1931, the Director of Public Instruction reported that Mr.Wahab would sit for the examination which would be held in the succeeding year. As the Officer was putting off the examination from year to year, Government issued to him a warning in November 1931 that he should pass the examination at the next opportunity occurring after six months and that, if he failed to do so, his increment would be liable to be stopped. He was however subsequently permitted

to draw an increment which fell due in November 1930, with a warning that he should pass the examination in kannada at the very next opportunity. but the officer absented himself from the examination held in August 1932 also and the explanation offered by him for not attending it is not satisfactory.

In the circumstances, Government consider that Mr. Wahab has been evading the prescribed examination for the last four years and that suitable notice by way of penalty for his failure to pass the obligatory examination is necessary.

Government therefore direct that the last increment granted to Mr. Wahab subject to his passing the examination be withdrawn with effect from 1st July 1933. He should further be warned that he must pass the examination at the next opportunity.


GENERAL SECRETARY TO GOVERNMENT.
CM

To

The Director of Public Instruction in Mysore.

" Revenue Commissioner in Mysore.

" Comptroller to Government.

B.K.M.4.

Congl.

3718/C.B 82-31-24

27/24/6/33

To

The Director of Public Instruction
in Mysore.

Sir,

With reference to correspondence
ending with your letter No.A.5-5410-564
of 30-31 dated 1st April 1933, I am
directed to state that Government ~~do~~

~~do~~ consider that the explanation

furnished by Mr.Abu Younus, Head

Master, ^{his} for failure to attend the last

Kannada Examination ^{held in Aug 1932 is unsatisfactory} ~~is satisfactory.~~

~~I am to request that~~
~~As however he has missed only one chance,~~

~~Government do not propose to take any~~

~~disciplinary action against him at~~

~~present, but~~ he may be warned that

he should pass the ~~next~~ examination ^{at}

^{the next opportunity which Govt. will have to}
^{I have etc.,}

^{take disciplinary action against him.}

19/6 General Secretary to Govt.

B.K.M.

Confidential.

3718
CD-83-31-29

24th
~~22nd~~ June 1933

S. N. Appanna Iyengar Esq., B.A., B.L.,

Offg:

N. S. Subba Rao Esq., M.A., Bar-at-Law.,
Director of Public Instruction in Mysore.

With reference to correspondence ending with your letter No.A.5-5410-564 of 30-31 dated 1st April 1933, I am directed to state that government consider that the explanation furnished by Mr. Abu Yunnus, Head Master, for his failure to attend the last Kannada Examination held in August 1932 is unsatisfactory. I am to request that he may be warned that he should pass the examination at the next opportunity failing which Government will have to take disciplinary action against him.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient servant,

(sd) S. N. Appanna Iyengar

General Secretary to Government

B.K.M.2